

ប្រធានក្រសួង ខេត្តយោង

វាតែវយៈ ការប្រជុំនិងការរំលែកក្រោម
គោលការណ៍សុខភាព

ដើម្បីការប្រជុំនិងការរំលែក
សុខភាព និងការរំលែកក្រោម

ปฏิญญาเชียงใหม่

ว่าด้วย การประเมินผลกระทบต้านสุขภาพ

เพื่อการพัฒนาภาคพื้นดินเชียงใหม่

ที่ปรึกษา

สำนักงานสุขภาพ จังหวัดเชียงใหม่

วิพูธ พูลเจริญ

ทวีศุข พันธ์พึง

วิภาวดนย์ เสนารัตน์

เดชรัตน์ ศุภกานนิเด

บรรณาธิการ

สมพร เพ็งค้ำ

สุวัฒนา เดชะอ้อไฟ

จัดพิมพ์โดย

ศูนย์ประสานงานการพัฒนาระบบและกลไกการประเมินผลกระทบต้านสุขภาพ

สำนักงานคณะกรรมการสุขภาพแห่งชาติ

ชั้น 2 อาคารเลขที่ 88/37 ติวนันท์ 14

ต.ตลาดขัวัญ อ.เมือง จ.นนทบุรี 11000

โทรศัพท์ 0-2590-2478 โทรสาร 0-2590-2311

อีเมลล์ nationalhealth@nationalhealth.or.th

เว็บไซต์ www.nationalhealth.or.th

พิมพ์ครั้งที่ 1 กรกฎาคม 2552

จำนวนพิมพ์ 2,000 เล่ม

ออกแบบ วันทนีย์ มโนเ不像

พิมพ์ บ.คุณไทย จำกัด (วนิดาการพิมพ์) จังหวัดเชียงใหม่ 08-1783-8569

เสนอโดย

คณะกรรมการจัดการประชุมนานาชาติ การประเมินผลกรุงเทพด้านสุขภาพ ภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก พ.ศ. 2551

24 เมษายน พ.ศ. 2552
จังหวัดเชียงใหม่ ประเทศไทย



ปฏิญญา เชียงใหม่

ความร่วมมือบันดาลพันธสัญญา
พันธสัญญาบันดาลความร่วมมือ

การประเมินผลกระทบด้านสุขภาพ เป็นหนึ่งในเครื่องมือที่มีความสำคัญต่อการพัฒนาอย่างสาธารณสุขเพื่อสุขภาพ ในฐานะเป็นกระบวนการเรียนรู้ร่วมกันของสังคมในทุกระดับ ตั้งแต่ระดับชุมชนไปจนถึงระดับชาติ และระหว่างประเทศ

อย่างไรก็ได้ การนำการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพไปสู่การปฏิบัติที่มีประสิทธิภาพ และทำให้เป็นกระบวนการเรียนรู้ร่วมกันอย่างเปิดกว้างและสังคมยอมรับได้อย่างแท้จริงนั้น ยังเป็นสิ่งท้าทาย ดังนั้น การมีพันธสัญญาที่จะร่วมแรงร่วมใจกันจึงเป็นสิ่งสำคัญและจำเป็นต่อการพัฒนาการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพให้ประสบความสำเร็จได้

ด้วยความตระหนักรถึงประเด็นสำคัญเหล่านี้ การประชุมนานาชาติการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก พ.ศ. 2551 หรือ HIA 2008 จึงได้ถูกจัดขึ้นเป็นครั้งแรกของภูมิภาคเอเชียแปซิฟิก โดยมีจุดมุ่งหมายที่จะนำเสนอ และแลกเปลี่ยนความรู้และประสบการณ์การประเมินผลกระทบด้านสุขภาพในทุกระดับ อันจะนำไปสู่การเป็นเครือข่ายความร่วมมือพัฒนาการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพในภูมิภาค เอเชียแปซิฟิกต่อไป ทั้งยังเป็นการทำให้แน่ใจว่าการพัฒนาทางด้านสังคม และเศรษฐกิจที่จะเกิดขึ้นนั้นจะเป็นไปโดยคำนึงถึงสุขภาพและความยั่งยืน เป็นสำคัญ ด้วยเหตุนี้ ปฏิญญาเชียงใหม่จึงได้ถูกปรับปรุงขึ้น

กระบวนการพัฒนาปฏิญญาเชียงใหม่ เริ่มขึ้นในปี พ.ศ 2551 ภายใต้ความร่วมมือของหลายภาคส่วนที่มีเจตนาเดียวกัน ในการสะท้อน ความตั้งใจและความมุ่งมั่นอย่างจริงจังที่จะนำการประเมินผลกระทบด้าน สุขภาพไปใช้เป็นเครื่องมือและกระบวนการพัฒนาภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก สร้างสุขภาวะ



เส้นทางสู่ปฏิญญาเชียงใหม่

ปฏิญญาเชียงใหม่ เป็นของทุกคน และเพื่อทุกคน ดังนั้น ขั้นตอน การร่างปฏิญญาฯ จึงต้องอยู่บนพื้นฐานของการมีส่วนร่วมอย่างแท้จริง โดย ให้ความสำคัญกับการเปิดพื้นที่ ที่เพียงพอและเหมาะสมกับผู้มีส่วนได้ ส่วนเสียในการแสดงความคิดเห็นและประสานความมุ่งมั่นตั้งใจของตน ให้เป็นอันหนึ่งอันเดียว กลั่นเป็นสารที่สะท้อนความปรารถนาในรูปของ ปฏิญญาเชียงใหม่ เส้นทางการพัฒนามีดังนี้

1. กระบวนการยกร่างกรอบแนวคิด โดยการอภิปรายกลุ่มย่อย อย่างต่อเนื่อง ระหว่างหัวส่วนการทำงานที่สำคัญ ได้แก่ องค์กรชื่อสามมิลโล ประจำประเทศไทย คณะกรรมการเศรษฐกิจและสังคมแห่งเอเชียแปซิฟิก ธนาคารโลก ธนาคารเพื่อการพัฒนาแห่งเอเชีย กรมอาชีวอน และที่ปรึกษา ของคณะกรรมการจัดงานการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพภาคพื้น เอเชียแปซิฟิก พ.ศ. 2551

2. กระบวนการยกร่างเนื้อหาปฏิญญาเชียงใหม่ โดยการปรึกษาและ เห็นชอบร่วมกันระหว่างคณะกรรมการจัดงานการประเมินผลกระทบด้าน สุขภาพภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก พ.ศ. 2551 ร่วมกับผู้แทนจากภาคส่วนที่ เกี่ยวข้อง และผู้มีส่วนได้ส่วนเสีย

3. กระบวนการการปรีวิวข้าราชการและ

3.1 ก่อนการประชุม HIA2008

- เปิดรับข้อคิดเห็นและเสียงสะท้อนที่มีต่อปฏิญญาเชียงใหม่ โดย ส่งร่างที่หนึ่งให้สาธารณะและองค์กรที่เกี่ยวข้องได้ร่วมแสดงความคิดเห็นผ่านทางอีเมล์ และเผยแพร่ในเว็บไซต์ www.hia2008chiangmai.com

3.2 ระหว่างการประชุม HIA2008

- วันที่ 22 เมษายน พ.ศ. 2552 ได้จัดกิจกรรมเครือข่ายภาคใต้ ชื่อ "จับมือกันสร้างสรรค์ปฏิญญาเชียงใหม่" เพื่อเปิดพื้นที่ และโอกาสให้ผู้เข้าร่วมประชุมได้อภิปรายและสะท้อนความคิดเห็น ต่อร่างปฏิญญาเชียงใหม่
- วันที่ 23 เมษายน พ.ศ. 2552 ผู้เข้าร่วมประชุมทั้ง 18 ประเทศ ได้แลกเปลี่ยนวิสัยทัศน์เกี่ยวกับการประเมินผลกระทบด้าน สุขภาพ และให้ข้อคิดเห็นต่อเนื้อหาปฏิญญา ในกิจกรรม “โสเหล่นนาชาติ” ผลที่ได้จากการนี้เป็นประโยชน์อย่างยิ่ง ในการพัฒนาปฏิญญาเชียงใหม่ที่เศรษฐกิจสมบูรณ์ในขั้นตอน สุดท้ายต่อไป

4. กระบวนการขอจันทร์ติ

- วันที่ 24 เมษายน พ.ศ. 2552 ร่างสุดท้ายของปฏิญญาเชียงใหม่ ได้ถูกนำเสนอในการประชุมการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพ ภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก พ.ศ. 2551 เพื่อขอจันทร์ติเห็นชอบ จากผู้เข้าร่วมประชุม
- ปฏิญญาเชียงใหม่ได้รับการประกาศให้ทราบโดยทั่วถันใน พิธีปิด



จากสาร สู่การปฏิบัติ

ปฏิญญาเชียงใหม่ถือเป็นจุดเริ่มต้นของความร่วมมือพัฒนาการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพในภูมิภาคเอเชียแปซิฟิก ความท้าทายหลัก ก็คือการแปลงข้อความในปฏิญญามาไปสู่การปฏิบัติ ที่ทุกฝ่ายยอมรับและสามารถทำได้จริง ซึ่งการที่จะประสบความสำเร็จดังกล่าว จะเป็นต้องอาศัยความตั้งใจจริงและความมุ่งมั่นทุ่มเทในการดำเนินงานอย่างต่อเนื่อง ประกอบกับการมีกลไกประสานและสนับสนุนการทำงานอย่างเป็นระบบ

จากการร่วมแรงร่วมใจกันของทุกภาคส่วนและผู้มีส่วนได้ส่วนเสีย ทั้งหลาย การประชุมนานาชาติ การประเมินผลกระทบด้านสุขภาพภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก พ.ศ. 255 ถือว่าเป็นความสำเร็จนึงในการรวมรวมและแลกเปลี่ยนมุมมอง ทัศนะ และองค์ความรู้เกี่ยวกับการดำเนินงานการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพในภูมิภาค และด้วยพันธสัญญา ปฏิญญา เชียงใหม่นี้ เรายังหวังว่าจะเกิดความร่วมมือที่เข้มแข็งระหว่างเรา ประชาชน ของภูมิภาคเอเชียแปซิฟิกต่อไป



ปฏิญญาเชียงใหม่

ว่าด้วยการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพ
ภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก

เพื่อการพัฒนาภาคพื้นเอเชียแปซิฟิกสู่สังคมสุขภาวะ

การประชุมนานาชาติ การประเมินผลกระทบด้านสุขภาพภาคพื้นเอเชีย
แปซิฟิก พ.ศ. 2551

22-24 เมษายน พ.ศ. 2552 จังหวัดเชียงใหม่ ประเทศไทย

สมาคมผู้เข้าร่วมการประชุมนานาชาติ การประเมินผลกระทบด้าน
สุขภาพภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก โดยมีสำนักงานคณะกรรมการสุขภาพ
แห่งชาติ ร่วมกับกรมอนามัย กระทรวงสาธารณสุข มูลนิธินโยบายสุขภาวะ
มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ มหาวิทยาลัยขอนแก่น สำนักงานนโยบายและ
แผนทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม กระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและ
สิ่งแวดล้อม สถาบันวิจัยระบบ
สาธารณสุข สำนักงานกองทุนสนับสนุนการสร้างเสริมสุขภาพ และองค์การ
อนามัยโลก จัดการประชุมขึ้นที่จังหวัดเชียงใหม่ ประเทศไทย ระหว่าง
วันที่ 22 - 24 เมษายน พ.ศ. 2552 ได้บรรลุฉันท์ตามตัวอย่างปฏิญญา
เชียงใหม่ ดังนี้

ตระหนักในความหมายของ "สุขภาพ" ว่าเป็นภาวะองค์รวมที่สมดุล
และมีความสัมพันธ์กันทั้งทางร่างกาย จิตใจ สังคม และจิตวิญญาณ และ

เห็นพ้องว่าสุขภาพมีความสำคัญยิ่งในสูบนะเป็นศูนย์กลางของการพัฒนาดังนั้น การพัฒนาประเทคโนโลยีอย่างยั่งยืน จึงต้องคำนึงถึงผลกระทบต่อสุขภาพเป็นสำคัญ ทั้งในระดับโครงการ แผนงาน และนโยบาย สอดคล้องกับแผนปฏิบัติการที่ 21 (Agenda 21) การประชุมว่าด้วยเรื่องสิ่งแวดล้อมและการพัฒนา จัดโดยองค์การสหประชาชาติ และเป้าหมายการพัฒนาแห่งสหัสวรรษ (Millennium Development Goals: MDG)

ยอมรับว่า การประเมินผลกระทบด้านสุขภาพ เป็นหนึ่งในเครื่องมือสำคัญในการพัฒนานโยบายสาธารณะเพื่อสุขภาพ ซึ่งเป็นนโยบายสาธารณะที่แสดงถึงความห่วงใยอย่างชัดเจนเรื่องสุขภาพและพร้อมที่จะรับผิดชอบต่อผลกระทบทางด้านสุขภาพที่อาจจะเกิดขึ้นจากนโยบายนั้น ขณะเดียวกันก็เป็นนโยบายที่มุ่งสร้างสิ่งแวดล้อมทั้งทางสังคมและทางกายภาพที่เอื้อต่อการมีชีวิตที่มีสุขภาพดีและมุ่งให้พลเมืองมีทางเลือกและสามารถเข้าถึงทางเลือกที่ก่อให้เกิดสุขภาพที่ดีได้ อันเป็นหนึ่งในหัวยุทธศาสตร์สำคัญในการสร้างสุขภาพ ที่สูกบรรจุไว้ในกฎบัตรอตตawa (Ottawa Charter) ตั้งแต่มีการประชุมส่งเสริมสุขภาพโลกครั้งที่ 1 (The Global Conference on Health Promotion) จนกระทั่งมีกฎบัตรกรุงเทพ (Bangkok Charter) ในการประชุมครั้งที่ 6 ที่ว่า "การส่งเสริมสุขภาพเป็นบทบาทหน้าที่หลักของหน่วยงานภาครัฐทุกฝ่าย การกำหนดนโยบาย แผนงานได้ฯ ต้องคำนึงในเรื่องสุขภาพด้วย โดยใช้การประเมินผลกระทบด้านสุขภาพ เป็นเครื่องมือในการสนับสนุนการดำเนินงานดังกล่าว"

ซึ่งมีบทบาทของสถาบันการเงินระหว่างประเทศ (International Financial Corporation) ใน การพัฒนานโยบายสาธารณะเพื่อสุขภาพ โดยจัดทำ The IFCs' Equator Principles ซึ่งใช้สุขภาพเป็นเงื่อนไขหนึ่งในการพิจารณาอนุมัติเงินกู้ เพื่อสร้างความเชื่อมั่นว่าสถาบันการเงินจะให้การสนับสนุนโครงการที่จะส่งผลดีต่อสุขภาพของประชาชน

เข้าใจในสถานการณ์การพัฒนาระบบการประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพในภูมิภาคเชี่ยวชาญเป็นอย่างดี ที่มีระดับ เนื่องจาก เป็นภูมิภาคที่มีความหลากหลายทางด้านเศรษฐกิจ สังคม และการเมือง การพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานต่างๆ ในแต่ละประเทศ รวมทั้ง แรงกดดันและโอกาสจากภัยแล้วก็ภัยต่อการค้า เศรษฐกิจในภูมิภาค

เราเรียกร้องให้ภาครัฐ ประชาชน วิชาการ ภาคธุรกิจ องค์กร พัฒนา องค์กรอนามัยโลก และภาคส่วนอื่นๆ ที่เกี่ยวข้อง ร่วมกันพัฒนาระบบการประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพ ดังนี้

1. สร้างเสริมการพัฒนาระบบการประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพ ภายใต้หลักการดังต่อไปนี้

หลักการข้อที่ 1

สุขภาพ หมายถึง ภาวะของมนุษย์ที่มีความสมบูรณ์ทั้งทางร่างกาย จิตใจ สังคม และจิตวิญญาณ เชื่อมโยงกันเป็นองค์รวมอย่างสมดุล

หลักการข้อที่ 2

การมีสุขภาพดี เป็นสิทธิขั้นพื้นฐานที่ทุกคนพึงได้รับการดูแล เอาใจใส่ และได้รับการคุ้มครองจากภัยคุกคามสุขภาพอย่างเป็นธรรม ตั้งแต่เกิดจนตาย โดยไม่มีการแบ่งแยกชนชั้นและวรรณะ

หลักการข้อที่ 3

สุขภาพเป็นศูนย์กลางและเป้าหมายของการพัฒนาที่ยั่งยืน

หลักการข้อที่ 4

การประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพ คือเป็นเครื่องมือสำหรับการเรียนรู้ร่วมกันในการพัฒนานโยบายสาธารณะเพื่อสุขภาพ ซึ่งเป็นยุทธศาสตร์สำคัญในการสร้างเสริมสุขภาพ

หลักการข้อที่ 5

ธรรมากิบัลและการมีส่วนร่วมในทุกขั้นตอน ถือเป็นหัวใจสำคัญของการประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพ โดยจะต้องเปิดโอกาสให้ทุกภาคส่วนได้ร่วมกันแสดงข้อมูล ความคิดเห็น เหตุผลและข้อห่วง กังวลของตนในทุกขั้นตอนของการประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพ เพื่อนำไปสู่การเรียนรู้เหตุผลของทุกฝ่าย การแสวงหาทางเลือกที่หลากหลาย และการตัดสินใจที่รอบคอบครอบด้านร่วมกัน

2. สนับสนุนการพัฒนากลไกระดับภูมิภาค โดยเห็นควรให้สมาคม ประชาชาติแห่งเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ หรืออาเซียน ซึ่งมีศักยภาพในฐานะเป็นกลไกในการประสานงานระดับนานาชาติ และมีโครงสร้างองค์กรทั้งสำนักงานเลขานุการอาเซียน และสำนักงานเลขานุการอาเซียนแห่งชาติ ประกอบกับมีเป้าหมายจะเป็นสังคมที่เชื่ออาทرينปี ค.ศ. 2020 ซึ่งสอดคล้องกับหลักการนำเอกสารประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพไปใช้เพื่อพัฒนาอย่างสาสาระเพื่อสุขภาพ เป็นเจ้าภาพหลักสนับสนุนให้มีศูนย์ประสานงานในระดับภูมิภาค เพื่อการพัฒนาการประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพในประเทศไทยอย่างจริงจัง

3. สนับสนุนการแลกเปลี่ยนเรียนรู้และการศึกษาวิจัยร่วมกัน โดยเฉพาะในกรณีการพัฒนาที่มีผลกระทบต่อสุขภาพและปัจจัยกำหนดสุขภาพแบบข้ามพรมแดน

4. เสริมสร้างการพัฒนาศักยภาพของภาครัฐ ภาคธุรกิจ องค์กร พัฒนาเอกชน วิชาการ และประชาชนฯ ในด้านการประเมินผลกระบวนการด้านสุขภาพ โดยสนับสนุนการจัดประชุมนานาชาติอย่างต่อเนื่องทุก 2 ปี

การฝึกอบรมระยะสั้น การแลกเปลี่ยนบุคลากรในการดูงานและทำงานร่วมกัน การศึกษาต่อเนื่องในทุกระดับ เป็นต้น

5. สนับสนุนการจัดทำระบบข้อมูล การเชื่อมต่อและการแลกเปลี่ยนข้อมูลการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพในเครือข่ายระหว่างประเทศ

6. สถาบันการเงินระหว่างประเทศ เช่น ธนาคารเพื่อการพัฒนาแห่งเอเชีย ธนาคารโลก ได้นำเข้าการประเมินผลกระทบด้านสุขภาพมาใช้เป็นเงื่อนไขสำคัญประกอบการพิจารณาอนุมัติเงินกู้เพื่อการลงทุนในโครงการพัฒนาต่าง ๆ ดังนั้น จึงควรสนับสนุนให้มีการนำ HIA ไปใช้อย่างจริงจัง และมีประสิทธิภาพโดยยึดหลักการมีส่วนร่วม และการเสริมพลังแก่ประชาชน เพื่อให้เกิดความมั่นใจได้ว่าจะทำให้ได้โครงการพัฒนาที่นำไปสู่การพัฒนาที่ยั่งยืนอย่างแท้จริง

